

保管用

機動油圧ヘッド分離式工具 ポンプ部 R14E-A1 取扱説明書

●本製品は、JIS規格(JIS C 9711)対応ポンプです。 イズミ製のJISマークが表示されているヘッド部と組み合わせて 使用すると、JIS C 9711に適合します。

●お読みになった後は、お使いになる方がいつでも見られる所に必ず 保管してください。

マクセルイズミ株式会社

このたびは、**「こしか」**の機動油圧ヘッド分離式工具ポンプ部をお買い上 げいただき、誠にありがとうございます。

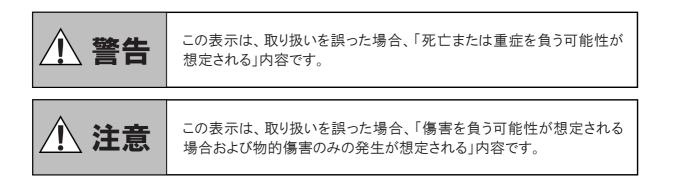
この取扱説明書は本機の取扱い、注意事項などについて説明してありますので、ご使用前によくお読みの上、正しく安全に使用してください。

				_		E		Z	欠		-				
安全上	の注意		•••	• •	•	•	•••	•	•	• •	•	•	•	•	P 1 ~ P 5
油圧ボ	ミンプこ	ご使月	用上の	の注	意	•	• •	•	•		•	•	•	•	P 6 ~ P 7
仕	様・	• •	•••		•	•	• •	•	•		•	•	•	•	P 8
各部の	8名称	• •	• •		•	-	• •	•	•		•	•	•	•	P 9
使用方	法・	• •	• •		•	-	• •	•	•		•	•	•	•	P10~P11
保守·	点検	• •			•	-		•	•		•	•	•	•	P 1 2
アフタ	ーサー	ービス	スに	つい	τ	-			•			•	•	•	P13

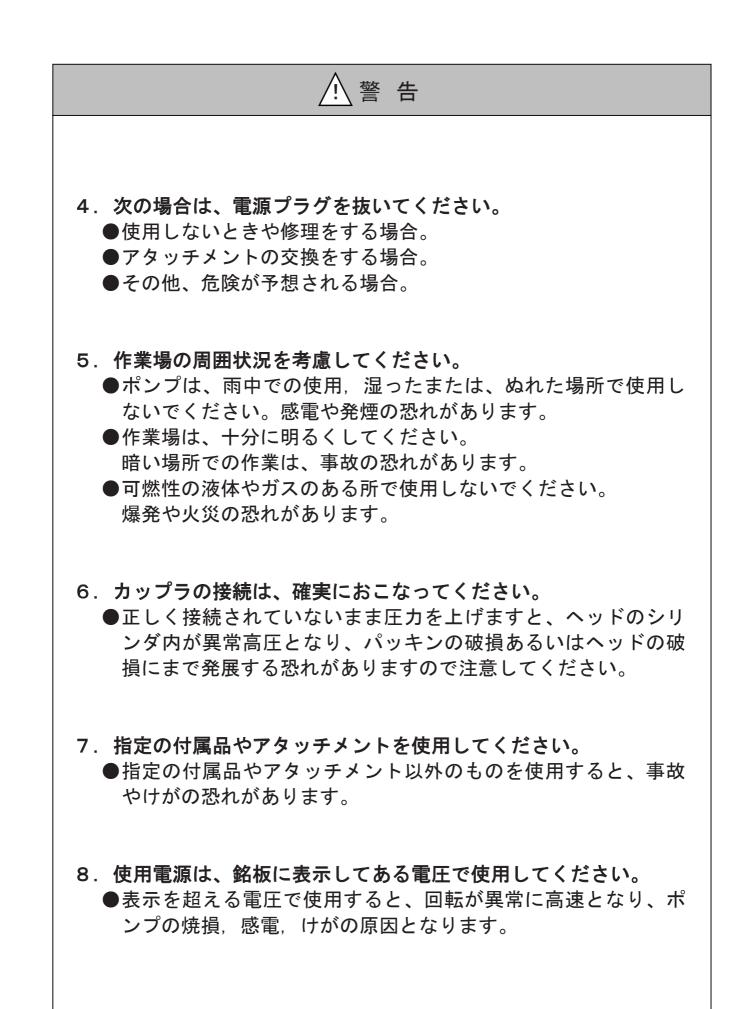
■安全上の注意

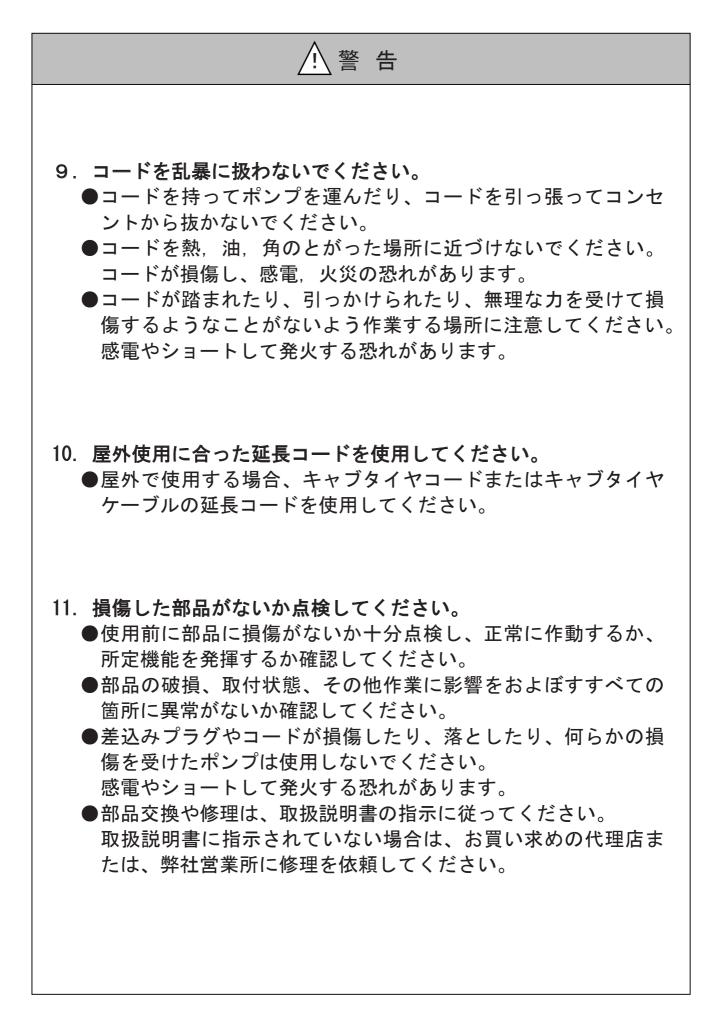
- ●ご使用前に、この「安全上の注意」すべてをよくお読みのうえ、指示に 従って正しく使用してください。
- ●ここに示した注意事項は、お使いになる人や他の人への危害,財産への 損害を未然に防ぐための内容を記載していますので、必ずお守りください。
- ●次の表示の区分は、表示内容を守らず、誤った使用をした場合に生じる 危害や損害の程度を説明しています。

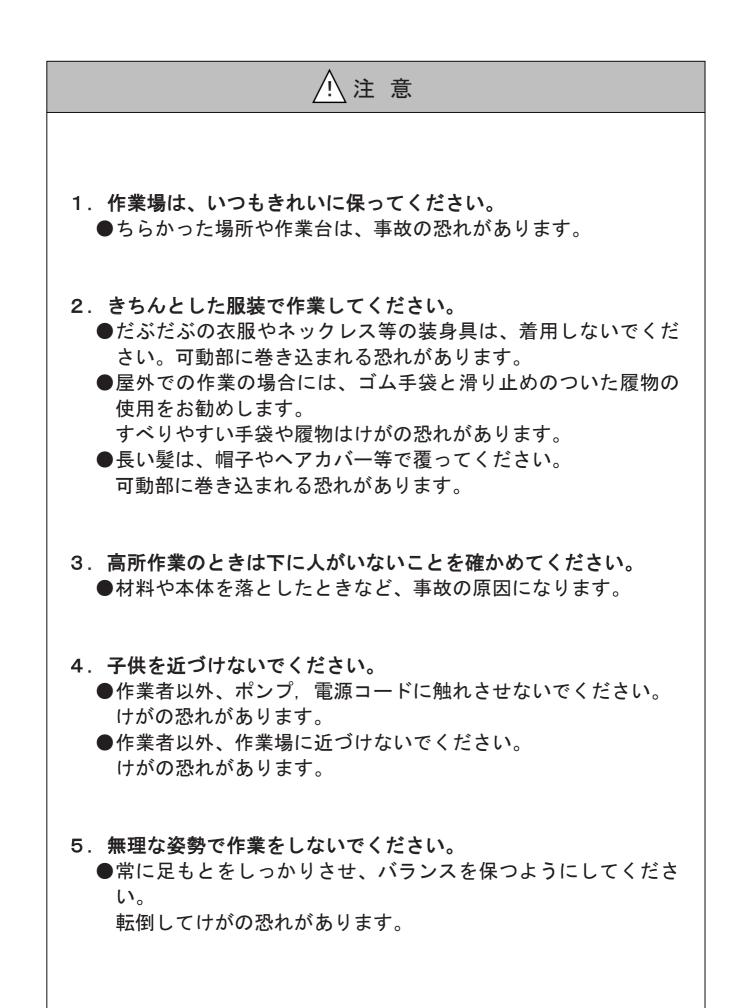
なお、「注意」に記載した事項でも、状況によっては重大な結果に結びつ く可能性があります。

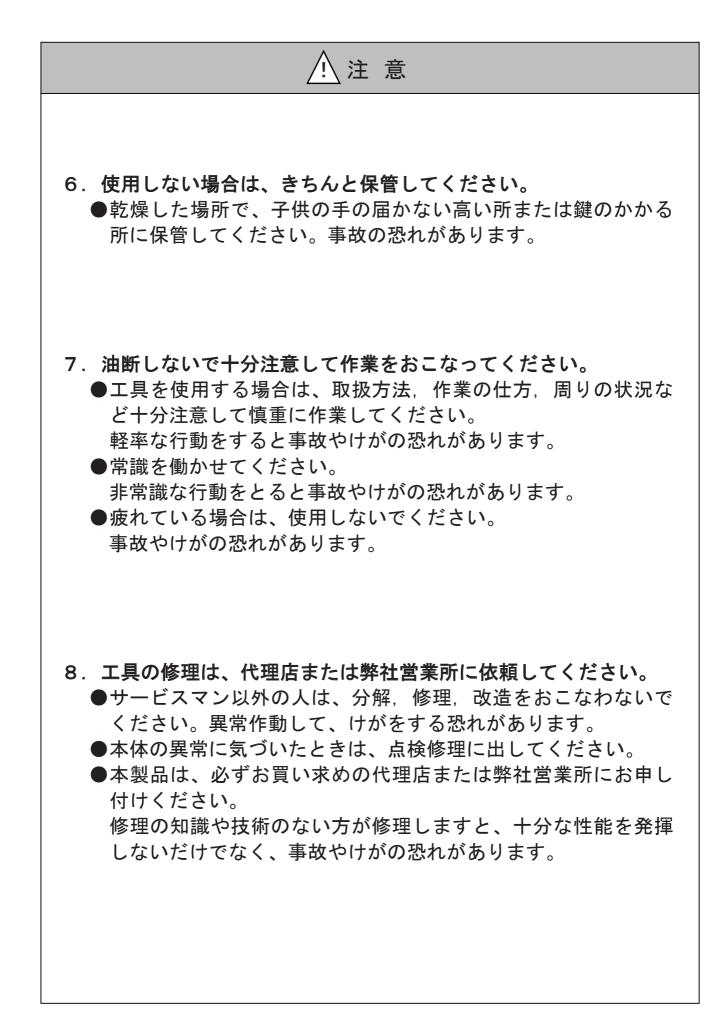


- 1. **ヘッド部を人に向けたり、手や顔などを近づけないでください。** ●破損し、飛散する恐れがあります。
- 2.分解、改造をしないでください。
 ●破損し、傷害や損傷をおよぼす恐れがあります。
- 3. 感電に注意してください。
 - ●ぬれた手で差込みプラグに触れないでください。 感電の恐れがあります。
 - ●油圧ポンプ(以下、ポンプ)使用中は、身体をアース(接地) されているものに接触させないようにしてください。







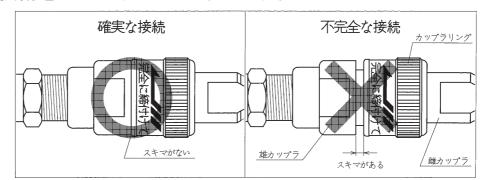


■油圧ポンプご使用上の注意

先に「安全上の注意」を記載しましたが、ポンプを使用する際、さらに 次に記載する注意事項を守ってください。

- ●このポンプは精密にできています。使用方法を誤りますと、故障や事故の原因となります。また、高所からの落下など過度の衝撃を与えないでください。
- ●このポンプは、設定圧力を68.5MPaに調整してあります。 規定以上に圧力をかけないでください。ポンプや高圧ゴムホース(以下、ホース)が破損し、損害や損傷をおよぼす恐れがあります。

●カップラの接続は確実におこなってください。 不完全な状態で使用しますと十分に作動しないばかりか、カップラが破損して損傷をおよぼす恐れがあります。



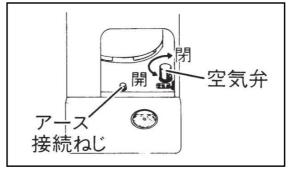
- ●カップラの着脱およびヘッド部,ホースの交換は、油圧力が無負荷のときおこなってください。
- ●カップラに異物が付着していたり、汚れている場合はきれいにしてください。

そのまま無理に接続しますとパッキンを痛め、油漏れの原因となります。 カップラを分離した後は、必ずキャップをしてください。

- ●圧力スイッチは、工場出荷時に規定の値に調整してありますので、手に触れないようにしてください。油圧力が規定の値より低いと適正な接続がおこなわれず、高いとポンプおよびヘッド部の寿命を短くします。
- ●電源は、AC100V 50/60Hzです。95~105Vの範囲で 使用してください。94V以下,106V以上の電圧またはDC電源で は使用できません。
- ●作動油は時々点検し、不足しているときは作動油を補給してください。 作動油を補給するときは、指定の作動油を使用してください。植物性オ イル、ブレーキオイルなどは絶対に入れないでください。

- ●作業する際は、ヘッド部を人のいる方向や自分のいる方向に向けての使用は避けてください。
- ●作動油は低温特性の良好なものを使用しておりますが、-10°以下で 使用するときは切換スイッチを手動にセットし、上昇ボタンと下降ボタ ンを一緒に押し続け、5分間くらい無負荷で運転をして作動油の温度を 上げてから作業を始めてください。
- ●安全のため、アース接続ねじにアース線を接続してから使用してください。
- ●ポンプを使用するときは、空気弁を開き、使用しないときは閉じてください。

空気弁が開いていますと、輸送中に油が漏れることがあります。

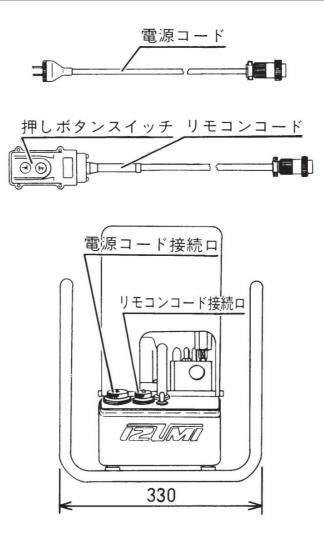


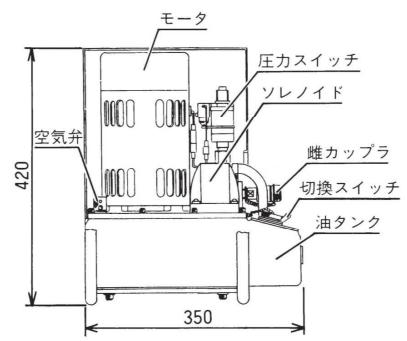
- ●コンセントより直接電源を接続せずにケーブルなどで延長する場合は、 2mm²の太さの電線を20m以内で使用してください。細い電線を長く 延長して使用すると、電圧降下のためモータおよびソレノイドの過熱, 焼損を起こすことがあります。
- ●ポンプを移動するときにホースおよびコードを引っ張らないでください。 故障の原因となります。
- ●加圧中のホースには絶対に触らないでください。ホースが損傷したとき、 損傷する恐れがあります。
- ●ホース上には、重量物や角の鋭いものを置いたり、車輌などで踏まないようにしてください。
- ●ホースは規定された最小曲げ半径(150mm)より小さく曲げて使用したり、極端に曲げた状態での保管はしないでください。
- ●ホースに異常を発見した場合、ただちに使用を止め新品に交換してください。
- ●ホースをねじったり、引張った状態で加圧しないでください。 ホース、金具付近で破壊することがあり危険です。
- ●作業後は、工具に付着した水, 泥, 異物などはきれいな布で拭き取り、 油布で拭いてください。

■仕 様

項	日	諸元						
τ –	タ	コンデンサ起動式						
容	旦里	550W						
電	圧	A C 1 0 0 V						
周波	数	50Hz	6 0 H z					
回転	数	1440 r p m	1740 r p m					
全負荷	電流	9.5A	8 A					
ᇌᅌᇊᆂ	高圧	68.5MPa						
設定圧力	低圧	2 M						
	高圧	0. 4ℓ∕min	0. 5l∕min					
吐出量 	低圧	1. 7ℓ∕min	2. 1ℓ∕min					
作動	油	シェルテラス S2	V15 (T15)					
油タンク	容量	3	Q					
質	旦里	30kg						
電源□	ー ド	3 m						
リモコンコ	ード	5 m						
JIS適合へ	ッド部	12号A, 12号H						

■各部の名称





使用方法

- ホース先端の雄カップラをポンプの雌カップラに挿入し、カップラ
 リングを確実に締付けます。(図1)
- 2. ホースの反対側をヘッド部と接続 します。
- リモコンコード接続口および電源 コード接続口のキャップをはずし、 コード先端のプラグを差込み、リ ングを締付けてください。
- 4. 手動・自動の切換スイッチを手動 にセットします。 (図2)
- 5. 電源コードのプラグをAC100V のコンセントに接続します。
- 6. 空気弁を左に止まるまでまわします。
 (図3)
- 7. 押しボタンスイッチの下降ボタン を押して、ソレノイドが作動する か確認します。

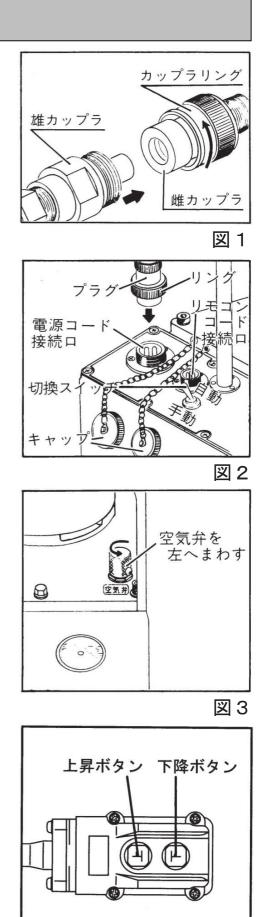
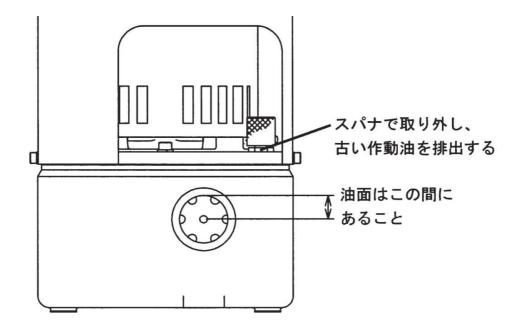


図4

- 8. 手動運転の場合
 - ①上昇ボタンを押すとモータが回転し、ヘッド部に圧油が送られます。
 - ②途中停止をする場合は、上昇ボタンから指を離してください。 モータ回転が止まり送油も止まります。圧力がかかっている場合は、 その圧力を保持します。
 - ③上昇ボタンを押し続けると圧力が上昇し、規定の圧力に達すると圧 カスイッチが作動してモータは停止し、その圧力を保持します。
 - ④下降ボタンを押すと、ソレノイドが働き圧力が解除され、ヘッド部の作動油は、油タンクに戻ります。
 - ⑤途中でヘッド部のピストンを下降させるときは、上昇ボタンから指 を離し、下降ボタンを押してください。
- 9. 自動運転の場合
 - ①自動・手動の切換スイッチを自動にセットします。
 - ②上昇ボタンを押します。モータが回転を始めたらボタンから指を離してください。圧力が上昇し規定の圧力に達すると、自動的にソレノイドが作動し圧力は解除され、作動油は油タンクに戻ります。
 - ③自動運転の場合は、途中停止ができませんのでご注意ください。

■保守・点検

- ポンプの円滑な作動およびサビの発生を防ぐためできるだけ湿気を避けて保管してください。
- 2. 保管の際には、ポンプおよび高圧ゴムホースの上に物を置かないでく ださい。
- 3. 確実な圧着を維持するためにも定期的に設定油圧力の点検をしてくだ さい。
- 4. 作動油の油量は定期的に点検し、ポンプを水平に置いたとき、油面が オイルゲージの中心と上端との間にあるようにしてください。不足し ているときは、空気弁をスパナで取外し、シェルテラス S2 V15 (T15)を補給してください。
- 5. 作動油は6ヶ月に1回、全量を交換してください。油量は、約32です。



 6.日常の保守・点検が十分であれば、故障の生じる事はありませんが、 万一生じた場合は、最寄りの代理店または弊社営業所、本社販売部へ お問い合わせください。

■アフターサービスについて

保証書について

●保証書はこの取扱説明書に付いておりますので、必ず「販売店名、購入日」等の記入をお確かめになり、保証内容をお読みいただき、大切に保管してください。保証期間はお買い上げの日より6ヶ月です。

修理を依頼されるとき

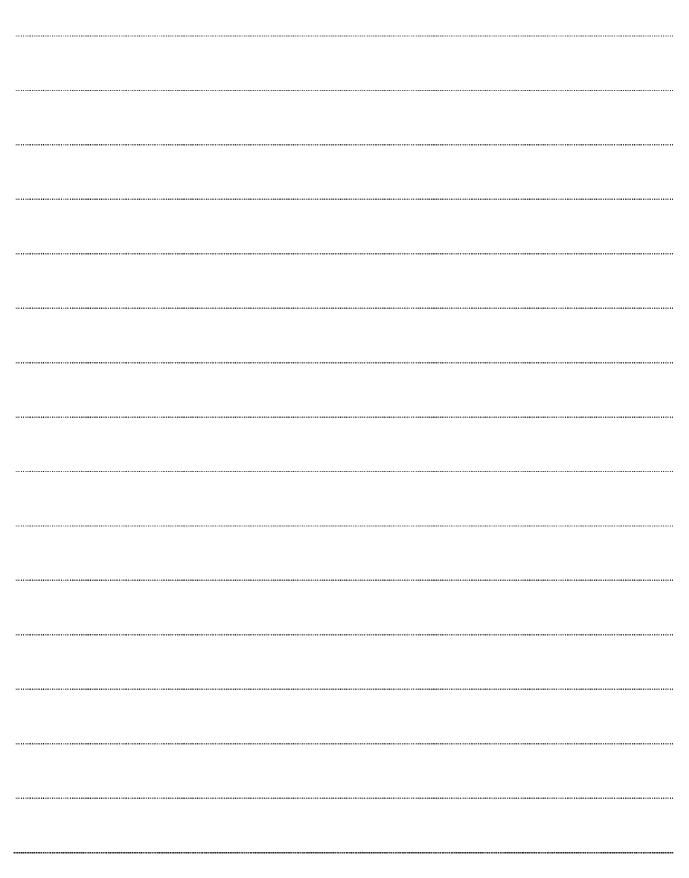
- ●サービスを依頼される前に、取扱説明書をよくお読みいただき、再度ご 点検の上、なお異常がある場合はお買い上げの販売店へご依頼ください。
- ●保証期間中は、お買い上げの販売店まで工具に保証書を添えて修理をご 依頼ください。 保証書記載の内容により修理させていただきます。
- ●保証期間を過ぎている時は、お買い上げの販売店にご相談ください。 修理により工具の機能が維持できる場合は、ご希望により有料修理させていただきます。

アフターサービスについてご不明な点は

●お買い上げの販売店またはお近くの弊社営業所にお問い合わせください。

■メ モ

ľ



<保証規定>

- 1. 取扱説明書,ポンプ貼付ラベルなどの注意書きに従った使用状態で保 証期間内に故障した場合には、無料修理させていただきます。
 - (a) 無料修理をご依頼になる場合には、お買い上げの販売店に工具と 本書をご提示いただきお申し付けください。
 - (b)お買い上げの販売店に無料修理をご依頼になれない場合には、お 近くの弊社営業所にご連絡ください。
- 2. 保証期間内でも次の場合には有料修理とさせていただきます。
 - (a) 使用上の誤りおよび不当な修理や改造による故障および損傷。
 - (b) お買い上げ後の取付場所の移設,輸送,落下などによる故障および損傷。
 - (c) 火災, 地震, 水害, 塩害, 落雷, その他天災地変による故障および損傷。
 - (d) 過負荷および誤圧などによる故障および損傷。
 - (e)消耗品の損傷。
 - (f) 車輌,船舶,航空機などに搭載された場合に生ずる故障および 損傷。
 - (g)本書のご提示がない場合。
 - (h)本書にお買い上げ年月日,お客様名,販売店名などの所定事項が 未記入の場合、あるいは字句を書換えられた場合。
- ^線3.本書は、日本国内においてのみ有効です。

[This warranty is valid only in Japan.]

4. 本書は再発行いたしませんので、大切に保管してください。

修理メモ

+

IJ

 \vdash

IJ

※この保証書は、本書に明示した期間,条件のもとにおいて無料修理をお 約束するものです。

従ってこの保証書によって、お客様の法律上の権利を制限するものでは ありませんので、保証期間経過後の修理についてご不明な場合は、お買 い上げ販売店またはお近くの弊社営業所にお問い合わせください。

※保証期間経過後の修理については取扱説明書をご覧ください。



本書は、お買い上げの日から下記期間中故障が発生した場合に本書 裏面記載内容で無料修理をおこなうことをお約束するものです。 詳細は、裏面をご参照ください。

	型 式		R14E-A1	
保証期間			お買い上げ日より 6 ヶ月間	
*;	お買い上げ	Έ	年 月 日	
※ お 客 様	ご住所			
	お名前		参照用様	
个求	電話			
※販売店	住所			
	店名			
	電話			

+

IJ

1

IJ

線

販売店さまへ ※印欄は必ず記入してお渡しください。

マクセルイズミ株式会社

本 社 〒399-8721 長野県松本市大字笹賀 3 0 3 9 番地 20263(58)5757(代) FAX0263(86)1002 東京営業所 〒151-8527 東京都渋谷区元代々木町 3 0 - 1 3 203(6891)2111(代) FAX03(6891)1700 大阪営業所 〒542-0081 大阪市中央区南船場2-1-10 (CARP 南船場第1ビル9階) 206(7663)0667(代) FAX06(7663)0668 名古屋営業所 〒465-0034 名古屋市名東区高柳町 2 0 7 番地 2052(775)5388(代) FAX052(776)2163 福岡市博多区東光 2 丁目 2 2 - 3 0 2092(483)5700(代) FAX092(483)5704 仙台営業所 〒984-0032 仙台市若林区荒井一丁目 2 1 番地の 8 2022(287)1761(代) FAX022(287)1768



マクセルイズミ株式会社

		長野県松本市大字笹賀 3039 番地 220263(58)5757(代)	
東京営業所	〒151-8527	東京都渋谷区元代々木町 30-13 203(6891)2111(代)	
	〒542-0081		
		名 古 屋 市 名 東 区 高 柳 町 2 0 7 番 地 2052(775)5388(代)	
福岡営業所	〒812-0008	福岡市博多区東光 2 丁目 22-30 22092(483)5700(代)	FAX092(483)5704
仙台営業所	〒984-0032	仙台市若林区荒井一丁目 21 番地の 8 ☎022(287)1761(代)	FAX022(287)1768
			115030472-07